



25è ANIVERSARI AGERMANAMENT ARENYS DE MUNT-FEYTIAT

25ème ANNIVERSAIRE JUMELAGE ARENYS DE MUNT-FEYTIAT

Arenys de Munt, 16 de juny de 2024



Bon dia a tothom,

Avui som aquí per celebrar el 25è aniversari de l'agermanament d'Arenys de Munt amb Feytiat. Haver arribat a aquesta fita dels 25 anys ens fa sentir orgullosos de la feina feta fins a dia d'avui. La meva junta i jo mateix hem treballat de valent per continuar la feina que es va començar l'any 1999.

En aquells primers anys de vida, l'agermanament va estar a la corda fluixa, però ho vàrem redreçar i avui dia podem dir que hem superat el repte que ens vàrem proposar de continuar-lo i ampliar-lo.

Dono les gràcies a tots els alcaldes que han passat per l'Ajuntament (l'Andreu Majó, en Carles Móra, en Josep Manel Jiménez, en Joan Rabasseda i a l'actual Josep Sànchez) per creure en nosaltres i pel suport rebut tots aquests anys.

També vull donar les gràcies a totes les famílies acollidores que ens han donat suport, ens han fet costat tots aquests anys i ens han animat a tirar endavant aquest agermanament, sense les quals tampoc hauria estat possible.

En tots aquests anys d'agermanament hem conegit una cultura i una gastronomia ben diferent a la nostra. Hem visitat poblacions com Collonges la Rouge, Cahors, Brive la Gaillarde, Rocamadour, Toulouse, Sarlat la Caneda, Albi, Carcassona i diferents coves com les de Padirac, coves del Bosc, etc., aprofitant els nostres viatges a Feytiat.

Associacions d'Arenys de Munt també han participat als intercanvis, com són l'Esbart del Centre Moral, la Colla de Geganters, el Club de Futbol, les associacions de puntaires, el Club Ciclista, l'Associació de Cotxes Clàssics, el Taekwondo, la Coral del Remei i el grup de música Skafam.

Hem incentivat que joves d'Arenys de Munt anessin a estudiar a Feytiat.

I ja per acabar vull agrair a l'alcalde, regidors i president de l'Agemanament de Feytiat la bona entesa que hi ha entre els dos agermanaments.

Gràcies a tots els amics de Feytiat i d'Arenys de Munt per fer possible aquest agermanament, i que duri molts anys.

Visca Feytiat, visca Arenys de Munt i visca Catalunya!!

Jaume Rossell i Colomer  
President de l'Agemanament d'Arenys de Munt amb Feytiat



Bonjour à tous,

Aujourd’hui, nous sommes ici pour célébrer le 25e Anniversaire du Jumelage d’Arenys de Munt avec Feytiat. Atteindre cette étape des 25 ans nous rend fiers du travail accompli jusqu’à ce jour. Mon comité et moi-même avons travaillé dur pour poursuivre le travail commencé en 1999.

Au cours des premières années de vie, le Jumelage était en difficulté, mais nous l’avons redressé, et aujourd’hui nous pouvons dire que nous avons relevé le défi que nous nous étions fixés de le poursuivre et de l’élargir. Je remercie tous les maires qui sont passés par la mairie (Andreu Majó, Carles Mora, Josep Manel Jiménez, Joan Rabasseda et l’actuel Josep Sánchez) pour avoir cru en nous et pour le soutien reçu toutes ces années.

Je tiens également à remercier toutes les familles d’accueil qui nous ont soutenus, nous ont accompagnés toutes ces années et nous ont encouragés à aller en avant avec ce Jumelage, sans lesquelles cela n’aurait pas été possible.

Au cours de toutes ces années de Jumelage, nous avons découvert une culture et une gastronomie bien différentes de la nôtre.

Nous avons visité des villes comme Collonges-la-Rouge, Cahors, Brive-la-Gaillarde, Rocamadour, Toulouse, Sarlat-la-Canéda, Albi, Carcassonne et différentes grottes comme celles de Padirac, les Grottes du Bosc, etc., en profitant de nos voyages à Feytiat.

Des associations d’Arenys de Munt ont également participé aux échanges, comme l’Esbart du Centre Moral, la Colla de Geganters, le Club de Football, les Associations de Dentellières, le Club Cycliste, l’Association de Voitures Classiques, le Taekwondo, la Chorale del Remei et le groupe de musique Skafam.

Nous avons encouragé les jeunes d’Arenys de Munt à aller étudier à Feytiat.

Enfin, je tiens à remercier le maire, les conseillers et le président du Jumelage de Feytiat pour la bonne entente entre les deux Jumelages. Merci à tous, amis de Feytiat et d’Arenys de Munt, de rendre ce Jumelage possible et qu’il dure de nombreuses années.

Vive Feytiat, Vive Arenys de Munt et Vive la Catalogne!

Jaume Rossell i Colomer  
Président du Jumelage d’Arenys de Munt avec Feytiat



Hola a tots, estimats amics,

Quina meravellosa idea històrica aquesta d'agermanament entre Feytiat i Arenys de Munt, aquest preciós poble català, amb una població acollidora i afectuosa. Sí, ja fa 25 anys d'amistat.

Quina noble idea la d'apropar els pobles a través dels agermanaments, encarnant així l'Europa dels ciutadans.

Avui, més que mai, cal que estiguem vigilants sobre els llaços europeus tan importants, mentre una guerra sacseja Europa i la seva població es troba ferida. Pensem en ells.

Els nostres agermanaments són una gran reeixida des de fa tots aquests anys, plens de descobriments i intercanvis; vosaltres us heu convertit en els nostres amics. Tot això ha estat possible gràcies a una forta voluntat i implicació política dels nostres alcaldes. No vull oblidar la presidenta i els presidents dels agermanaments dels feytiatencs i arenyencs, benvolgut Jaume.

Des de fa més de 10 anys, em vinculo en la continuïtat de l'excel·lent treball realitzat per ells i per l'equip formidable que treballa amb mi; moltes gràcies.

Un gran agraïment a les famílies d'acollida catalanes i feytiatenques, tan generoses des de fa més de 25 anys. Gràcies a tots vosaltres, hem establert una amistat sòlida entre nosaltres.

Hem gaudit de meravelloses visites a indrets magnífics, de boniques trobades i, és clar, d'excel·lents paelles!

Voldria acabar parlant de les noves generacions. Hem incorporat dues joves a la nostra organització, símbols de noves idees i d'obertura cap a la joventut. Mobilitzar aquests joves és preparar el futur.

Gràcies a vosaltres, estimats amics d'Arenys, per aquestes trobades tan enriquidores.

Bernard Mariaux  
President del Comitè d'Agermanament de Feytiat



Bonjour à tous chers amis,

Historiquement, quelle belle idée ce jumelage entre Feytiat et Arenys de Munt, ce magnifique village Catalan, une population accueillante et chaleureuse, et oui 25 ans d'amitiés.

Quelle noble idée que le rapprochement des peuples à travers les jumelages, l'Europe des citoyens.

Aujourd'hui plus encore soyons vigilants sur les liens européens si importants avec une guerre en Europe et une population meurtrie, une pensée pour eux.

Nos jumelages, une belle réussite depuis toutes ces années faites de découvertes et d'échanges, vous êtes devenus nos amis.

Tout cela a pu se réaliser grâce à une forte volonté et implication politique de nos maires. Je n'oublie pas la Présidente et Présidents des jumelages Feytiacois et Catalans, cher Jaume.

Je m'inscris depuis plus 10 ans dans la continuité de l'excellent travail fait par eux tous et par la géniale équipe qui travaille avec moi, merci à eux.

Un merci aux familles d'accueil Catalanes et Feytiacoises qui depuis plus de 25 ans sont si généreuses. Nous avons, grâce à vous tous, fondé une forte amitié entre nous.

De superbes visites de sites magnifiques, de belles rencontres, bon...et aussi d'excellentes paellas !

Je voulais terminer par les nouvelles générations. Nous avons intégré deux jeunes filles dans notre organisation, gages d'idées nouvelles et d'ouverture vers la jeunesse. Mobiliser ces jeunes, c'est eux l'avenir.

Merci à vous chers amis d'Arenys pour nos rencontres si riches.

Bernard Mariaux  
Président du Comité de Jumelage de Feytiat



Senyor Alcalde, estimat col·lega,  
Senyores i senyors regidors,  
Senyors presidents dels comitès d'agermanament i els seus membres,  
Senyores i senyors CIUTADANS D'ARENYS I DE FEYTIAT,

Ara fa oficialment un quart de segle que estem agermanats i, per tant, la nostra unió, que va néixer amb l'inici d'aquest segon mil·lenni, ja es troba inscrita en la longevitat.

25 anys són les noces de plata, i es pot dir que la nostra parella ha assolit la seva maduresa. Tots aquests anys ens han permès a tots nosaltres, fervents partidaris d'aquestes trobades entre països, entre ciutats, ampliar la nostra cultura, els nostres llaços d'amistat, els nostres horitzons.

Les institucions que des de 1945 intenten mantenir la pau ja no ho aconsegueixen i molts pobles veïns s'allunyen els uns dels altres sense comprendre's i es fan guerres particularment atroces.

Els dirigents són sovint culpables de desencadenar aquests conflictes quan haurien de salvar la pau.

Acabem de commemorar a l'Haute Vienne el 80è aniversari de la massacre d'Oradour-sur-Glane i l'estupidesa de la guerra ressona amb horror en els nostres esperits, més encara perquè els conflictes s'instal·len durablement a les nostres fronteres.

El deure de memòria, les commemoracions no són suficients per garantir la pau per a les generacions futures i els partits nacionalistes vigilen les nostres debilitats per infiltrar-se en les escletxes recolzant-se en el populisme.

No obstant això, sobre el terreny, l'amistat entre els pobles continua present i aquestes ruptures oculten les voluntats dels ciutadans de viure junts costat a costat.

Calen accions concretes i fortes per lligar els pobles.

És en aquest esperit que hem fet evolucionar aquest agermanament respectant les posicions polítiques dels uns i dels altres, i això malgrat el canvi dels equips municipals.

L'emissió de ràdio en directe el 16 de maig va interessar especialment els nostres conciutadans en aquest període que acaba de conèixer eleccions europees amb grans reptes polítics.

Els intervinguts de les dues ciutats van poder mostrar l'aportació indiscutible d'aquest agermanament per a les nostres comunitats.

L'EUROPA amb les seves qualitats i defectes continua sent imprescindible, però ha de respectar les aspiracions dels ciutadans dels països membres que tenen tots una història diferent.

Europa ha de recordar els impulsos que van contribuir a la seva creació, ha de recolzar-se en el fonament d'aquells que volen la seva perpetuïtat.

Les amistats entre els pobles dels nostres països són la base sòlida d'Europa, forjada per la confiança que hem establert els uns envers els altres.

Agraeixo a tots aquells que, des del començament, han contribuït a crear i mantenir viu aquest agermanament i tinc un pensament molt particular per a tots aquells que hi han participat i per a tots aquells que ens han deixat.

Un agermanament és una complicitat permanent entre el municipi i el comitè d'agermanament; un marcant la voluntat institucional, l'altre la convivència i l'amistat.

Des de tots dos costats, les animacions organitzades per finançar els nostres desplaçaments i les col·laboracions amb altres associacions. Els comitès d'agermanament són actors essencials dels nostres territoris.

Avui estic content de constatar una vegada més que aquesta col·laboració funciona de meravella i us agraeixo a tots l'acollida que ens feu.

Ens permetrà enfortir els nostres llaços amb les nostres famílies, descobrir noves riqueses de Catalunya i mostrar la nostra tolerància i solidaritat recíproca.

Així, el municipi agermanat s'inscriu en la nostra història i les generacions següents prenen el relleu.

A França, només una mica més de 4.000 municipis estan agermanats de 36.000, és a dir, un 11%, la qual cosa és relativament poc, però els agermanaments continuen, ja que el 2023 n'hi va haver 23 de nous a França.

L'agermanament no és una fatalitat, sinó una voluntat dels iniciadors d'obrir-se a altres cultures i hem de felicitar Jean Paul Denanot i Josep Maria Valls per la seva iniciativa, perquè així han compromès els nostres municipis en una aventura humana especialment interessant i democràtica, perpetuada per tots els alcaldes que s'han succeït.

Aquest any, el nostre país acull els jocs olímpics, que, espero, seran una gran festa per a totes les nacions.

L'esport, com els agermanaments, continua sent una aventura humana que promou valors d'amistat, coratge i trobades entre els pobles i sovint s'associa a les nostres festes.

Pierre de Coubertin, l'inventor dels jocs olímpics moderns, va dir, i serà també la meva conclusió: "L'important és participar-hi".

Visca Catalunya, visca França, visca Arenys de Munt, visca Feytiat.

Gaston Chassain

Alcalde de Feytiat



Monsieur Le Maire, cher collègue  
Mesdames et Messieurs les élus,  
Messieurs les présidents des comités de jumelage et leurs membres,  
Mesdames et Messieurs LES CITOYENS D'ARENYS ET DE FEYTIAT

Nous voici officiellement jumelés depuis un quart de siècle et c'est donc dans la longévité que s'inscrit maintenant notre union qui est née finalement avec le début de ce deuxième millénaire.

25 ans, ce sont les noces d'argent, et notre couple on peut le dire a atteint sa maturité. Toutes ces années ont permis à nous tous, fervents partisans de ces rencontres entre pays, entre villes, d'élargir notre culture, nos liens d'amitié, nos horizons. Les institutions qui depuis 1945 essaient de maintenir la paix n'y arrivent plus et de nombreux peuples voisins s'éloignent les uns des autres sans se comprendre et se font des guerres particulièrement atroces.

Les dirigeants sont souvent coupables de déclencher ces conflits alors qu'ils devraient sauver la paix.

Nous venons de commémorer en Haute Vienne le 80ème anniversaire du Massacre d'Oradour-sur-Glane et la stupidité de la guerre résonne avec horreur dans nos esprits, d'autant plus que les conflits s'installent durablement à nos frontières.

Le devoir de mémoire, les commémorations ne suffisent pas à garantir la paix pour les générations futures et les partis nationalistes veillent sur nos faiblesses pour s'engouffrer dans des failles s'appuyant sur le populisme.

Pourtant, sur le terrain, l'amitié entre les peuples reste présente et ces déchirements masquent les volontés des citoyens à vivre ensemble côté à côté.

Il faut des actions concrètes et fortes pour lier les peuples.

C'est bien dans cet esprit que nous avons fait évoluer ce jumelage en respectant les positions politiques des uns et des autres et cela malgré le changement des équipes municipales.

L'émission de radio en direct le 16 mai a particulièrement intéressé nos concitoyens en cette période qui vient de connaître des élections européennes avec de forts enjeux politiques.

Les intervenants des deux villes ont pu montrer l'apport incontestable de ce jumelage pour nos communautés.

L'EUROPE avec ses qualités et ses défauts reste incontournable, mais elle doit respecter les aspirations des citoyens des pays membres qui ont tous une histoire différente.

L'Europe doit se rappeler des élans qui ont contribué à sa création, elle doit s'appuyer sur le socle de ceux qui veulent sa pérennité.

Les amitiés entre les peuples de nos pays sont la base solide de l'Europe, forgée par la confiance que nous avons établie les uns envers les autres.

Je remercie tous ceux, qui, depuis le début ont contribué à créer et à faire vivre ce jumelage et j'ai une pensée bien particulière pour tous ceux qui ont participé et pour tous celles et ceux qui nous ont quittés.

Un jumelage c'est une complicité permanente entre la commune et le comité de jumelage, l'un marquant la volonté institutionnelle, l'autre la convivialité et l'amitié.

C'est de part et d'autre des animations organisées pour financer nos déplacements et des collaborations avec d'autres associations. Les comités de jumelage sont des acteurs essentiels de nos territoires.

Je suis heureux aujourd'hui de constater une fois de plus que cette collaboration fonctionne à merveille et je vous remercie tous pour l'accueil que vous nous faites.

Elle va nous permettre de renforcer nos liens avec nos familles, de découvrir de nouvelles richesses de la Catalogne et de montrer notre tolérance et notre solidarité réciproque.

Ainsi, la commune jumelle s'inscrit dans notre histoire et les générations suivantes prennent le relais.

En France, seulement un peu plus de 4 000 communes sont jumelées sur 36 000, soit 11%, ce qui est relativement peu, mais les jumelages continuent puisqu'en 2023, il y en a eu 23 nouveaux en France.

Le jumelage, ce n'est pas une fatalité mais une volonté des initiateurs de s'ouvrir à d'autres cultures et on doit féliciter Jean Paul Denanot et Joseph Maria Valls de leur initiative, car ils ont ainsi engagé nos communes dans une aventure humaine particulièrement intéressante et démocratique, pérennisée par tous les maires qui se sont succédés.

Cette année, notre pays accueille les jeux olympiques qui, je l'espère, seront une grande fête pour toutes les nations.

Le sport reste comme les jumelages une aventure humaine promouvant des valeurs d'amitiés, de courage et de rencontres entre les peuples et il est souvent associé à nos fêtes. Pierre de Coubertin, l'inventeur des jeux olympiques modernes a dit et ce sera aussi ma conclusion "L'important c'est de participer".

Vive la Catalogne, Vive la France, Vive Arenys de Munt, Vive Feytiat.

Gaston Chassain  
Maire de Feytiat



Benvolgut alcalde de Feytiat, presidents dels comitès d'agermanament, regidors i regidores, veïns i veïnes d'Arenys de Munt i Feytiat,

Avui ens hem de sentir molt orgullosos perquè celebrem el 25è aniversari de l'agermanament dels pobles d'Arenys de Munt i Feytiat. Ens reunim avui no només per celebrar, sinó per recordar i honrar els vincles que ens uneixen, els valors que compartim en defensa de la llibertat, la democràcia i l'europeisme.

Som dos pobles que, tot i la distància geogràfica, ens uneix una forta determinació de viure en llibertat i en democràcia. Aquesta determinació es reflecteix en la història d'Arenys de Munt, un poble que sempre ha estat al capdavant de la lluita per la democràcia i els drets civils a Catalunya. I també es reflecteix en Feytiat, un poble compromès amb els valors de la llibertat, la igualtat i la fraternitat de la República Francesa.

Els nostres pobles han viscut moments molt difícils. Hem vist temps de guerra, d'opressió i de conflicte. Però hem resistit. Hem lluitat per preservar els nostres valors i les nostres llibertats. Hem après que la democràcia no és un dret garantit, sinó un tresor que cal defensar cada dia. La història dels nostres pobles ens ha ensenyat que només a través de la cooperació i la solidaritat podem superar els reptes que se'ns presenten.

Avui és imprescindible recordar la nostra lluita comuna contra el feixisme i el totalitarisme, contra aquells que han intentat destruir la nostra llibertat. Tot just fa vuitanta anys que Oradour-sur-Glane va patir una de les tragèdies més esgarrifoses de la Segona Guerra Mundial. El feixisme va ser vençut i hem pogut construir una nova Europa que es basa en la col·laboració i cooperació entre els diferents pobles europeus. Han passat molts anys, però encara resta molta feina per fer en la construcció d'aquesta nova Europa que posa en valor la diversitat dels pobles i nacions que la conformen.

Arenys de Munt i Feytiat hem demostrat, una vegada i una altra, la nostra força i resistència enfront de la tirania. Aquesta lluita continua vigent avui. Els resultats de les eleccions europees del passat 9 de juny posen de manifest l'avenç d'un discurs antieuropista que amenaça les llibertats guanyades amb tant esforç. Discursos que ens recorden aquell context polític que va donar ales a règims totalitaris en el cor d'Europa i que van portar a la guerra. No podem permetre que els hereus polítics d'aquells que una vegada van intentar destruir les nostres llibertats ho tornin a fer. Tenim el deure de defensar l'Europa que és i serà la salvaguarda dels valors democràtics i de les llibertats individuals i col·lectives dels seus pobles.

Aquest agermanament no és només un símbol, sinó una realitat viva que es manifesta en cada intercanvi cultural, en cada visita, en cada amistat que s'ha forjat entre els nostres ciutadans. Hem construït ponts d'entesa i respecte mutu que han enfortit els nostres vincles i han enriquit les nostres comunitats. Hem vist com les nostres famílies han col·laborat i après les unes de les altres, creant una xarxa de relacions que transcendeix les fronteres.

Avui, en aquest 25è aniversari, renovem el nostre compromís amb els valors que ens uneixen: la llibertat, la democràcia i l'europeisme. En un món cada vegada més globalitzat, els nostres pobles han demostrat que la identitat local i la cooperació internacional poden anar de la mà i que la diversitat és una riquesa.

Aquest 25è aniversari no és només una aturada per mirar enrere i sentir-nos orgullosos del camí que hem recorregut plegats, sinó que ha de ser una mirada optimista al futur per molts més anys de col·laboració i germanor entre Feytiat i Arenys de Munt.

Gràcies a tots i a totes per ser avui aquí. Gràcies per la vostra amistat, per la vostra solidaritat i per la vostra fermesa en la defensa dels valors que ens uneixen.

Visca Feytiat! Visca Arenys de Munt!

Josep Sànchez i Camps  
Alcalde d'Arenys de Munt



Monsieur le Maire de Feytiat, présidents des comités de jumelage, conseillers municipaux, habitants d'Arenys de Munt et de Feytiat,

Aujourd'hui, nous devons être très fiers car nous célébrons le 25e anniversaire du jumelage entre les villes d'Arenys de Munt et de Feytiat. Nous nous réunissons aujourd'hui non seulement pour célébrer, mais aussi pour nous souvenir et honorer les liens qui nous unissent, les valeurs que nous partageons en défense de la liberté, de la démocratie et de l'européisme.

Nous sommes deux villes qui, malgré la distance géographique, sont unies par une forte détermination à vivre en liberté et en démocratie. Cette détermination se reflète dans l'histoire d'Arenys de Munt, une ville qui a toujours été à l'avant-garde de la lutte pour la démocratie et les droits civils en Catalogne. Elle se reflète également à Feytiat, une ville engagée en faveur des valeurs de liberté, d'égalité et de fraternité de la République française.

Nos villes ont traversé des moments très difficiles. Nous avons connu des temps de guerre, d'oppression et de conflit. Mais nous avons résisté. Nous avons lutté pour préserver nos valeurs et nos libertés. Nous avons appris que la démocratie n'est pas un droit garanti, mais un trésor qu'il faut défendre chaque jour. L'histoire de nos villes nous a enseigné que ce n'est qu'à travers la coopération et la solidarité que nous pouvons surmonter les défis qui se présentent à nous.

Aujourd'hui, il est essentiel de se rappeler notre lutte commune contre le fascisme et le totalitarisme, contre ceux qui ont tenté de détruire notre liberté. Il y a 80 ans, Oradour-sur-Glane a subi l'une des tragédies les plus horribles de la Seconde Guerre mondiale. Le fascisme a été vaincu et nous avons pu construire une nouvelle Europe basée sur la collaboration et la coopération entre les différents peuples européens. De nombreuses années ont passé, mais il reste encore beaucoup à faire pour construire cette nouvelle Europe qui valorise la diversité des peuples et des nations qui la composent.

Arenys de Munt et Feytiat ont prouvé, encore et encore, notre force et notre résistance face à la tyrannie. Cette lutte est toujours d'actualité aujourd'hui. Les résultats des élections européennes du 9 juin dernier mettent en évidence l'avancée d'un discours anti-européen qui menace les libertés acquises avec tant d'efforts. Des discours qui nous rappellent ce contexte politique qui a donné des ailes aux régimes totalitaires au cœur de l'Europe et qui ont conduit à la guerre. Nous ne pouvons pas permettre aux héritiers politiques de ceux qui ont autrefois tenté de détruire nos libertés de le faire à nouveau. Nous avons le devoir de défendre l'Europe qui est et sera le garant des valeurs démocratiques et des libertés individuelles et collectives de ses peuples.

Ce jumelage n'est pas seulement un symbole, mais une réalité vivante qui se manifeste dans chaque échange culturel, chaque visite, chaque amitié qui s'est forgée entre nos citoyens. Nous avons construit des ponts de compréhension et de respect mutuel qui ont renforcé nos liens et enrichi nos communautés. Nous avons vu comment nos familles ont collaboré et appris les unes des autres, créant un réseau de relations qui transcende les frontières.

Aujourd'hui, en ce 25e anniversaire, nous renouvelons notre engagement envers les valeurs qui nous unissent : la liberté, la démocratie et l'eurocéisme. Dans un monde de plus en plus globalisé, nos villes ont démontré que l'identité locale et la coopération internationale peuvent aller de pair et que la diversité est une richesse.

Ce 25e anniversaire n'est pas seulement une pause pour regarder en arrière et être fiers du chemin parcouru ensemble, mais doit être une perspective optimiste pour l'avenir pour de nombreuses années de collaboration et de fraternité entre Feytiat et Arenys de Munt.

Merci à tous d'être ici aujourd'hui. Merci pour votre amitié, pour votre solidarité et pour votre fermeté dans la défense des valeurs qui nous unissent.

Vive Feytiat ! Vive Arenys de Munt !

Josep Sàncchez i Camps  
Maire d'Arenys de Munt